

PFLEGEANLEITUNG / CARE INSTRUCTIONS

für Aluminiumprofile mit Echtholz furnier und Lackierung

for aluminium profiles with real wood veneer and a lacquer finish

LÜNO
LÜTKEBOHLE & NOLTE

Reinigung und Pflege

Zur regelmäßigen Reinigung und Pflege genügt ein weiches, feuchtes Tuch.

Dem Wischwasser kann bei Bedarf ein milder Haushaltsreiniger zugesetzt werden.

Die Reinigung sollte stets unter leichtem Druck erfolgen, um die lackierte Oberfläche zu schonen. Eventuelle Wasserrückstände sind unmittelbar nach der Reinigung mit einem trockenen, weichen Tuch abzuwischen.

Vewenden sie ein weiches,
feuchtes Tuch zur Reinigung



Cleaning and care

A soft, damp cloth is sufficient for regular cleaning and care.

If necessary, a mild household cleaner can be added to the cleaning water.

Cleaning should always be carried out using light pressure to protect the lacquered surface. Any water residue should be wiped off immediately after cleaning with a dry, soft cloth.

Use a soft, damp cloth for cleaning.



Wichtige Hinweise

Reinigungsmittel mit Scheuerwirkung, scheuernde Schwämme oder aggressive Reiniger dürfen nicht verwendet werden, da diese die Oberfläche beschädigen und den Glanzgrad des Lackes beeinträchtigen können.

Auch lösemittelhaltige oder stark alkalische Reinigungsmittel sind ungeeignet.



Important notes

Abrasive cleaning agents, scouring sponges or aggressive cleaners must not be used, as these can damage the surface and impair the gloss of the lacquer.

Solvent-based or strongly alkaline cleaning agents are also unsuitable.

Verwendung von Pflegemitteln

Bei der Anwendung von zusätzlichen Pflege- oder Reinigungsmitteln sind die jeweiligen Herstelleranweisungen unbedingt genau zu beachten.

Es wird empfohlen, neue Pflegemittel vor der großflächigen Anwendung zunächst an einer unauffälligen Stelle zu testen.

Empfehlung

Eine regelmäßige, schonende Reinigung trägt wesentlich zur langfristigen Werterhaltung und zur hochwertigen Optik der furnierten und lackierten Oberfläche bei.

Furnierhinweise

Bitte beachten Sie, dass Furnier als Naturprodukt individuelle Wuchsmerkmale und Färbungen aufweist, so dass leichte Unregelmäßigkeiten unvermeidbar sind. Echtholz furnier verändert sich im Laufe der Zeit farblich bei Sonnen- und Lichteinstrahlung. Eine absolute Farb- und Strukturgleichheit kann deshalb nicht garantiert werden, sondern ist ein wesentliches Merkmal für echtes Holz.

Care product use

When using additional care or cleaning products, it is essential to follow the manufacturer's instructions carefully.

It is recommended that new care products be tested on an inconspicuous area before applying them to a large surface.

Recommendation

Regular, gentle cleaning contributes significantly to the long-term preservation of value and the high-quality appearance of the veneered and lacquered surface.

Veneer information

Please note that, as a natural product, veneer exhibits individual growth patterns and colour variations, meaning that slight irregularities are unavoidable. Real wood veneer changes colour over time when exposed to sunlight and light. Absolute uniformity in colour and texture cannot therefore be guaranteed; rather, it is a key characteristic of real wood.